

# GEMÜ 687

## Válvula de diafragma de acionamento pneumático



### Características

- Separação hermética entre fluido e atuador
- Apta para processos de CIP/SIP
- Muitas opções para adaptação de componentes montáveis e acessório
- Aplicável em fluidos com partículas e fluidos abrasivos
- Corpo de aço inox aplicável em ambientes corrosivos
- Muitas opções para adaptação de componentes montáveis e acessório

### Descrição

A válvula de diafragma de 2/2 vias GEMÜ 687 possui um atuador de membrana de plástico de baixa manutenção acionada pneumáticamente. A válvula possui uma peça intermediária de metal. As seguintes funções de acionamento são disponíveis: "Normal fechada (NF)", "Normal aberta (NA)" e "Dupla ação (DA)".

### Detalhes técnicos

- **Temperatura do fluido:** -10 até 100 °C
- **Temperatura de esterilização:** máx. 150 °C
- **Temperatura ambiente:** 0 até 60 °C
- **Pressão de operação:** 0 até 10 bar
- **Diâmetros nominais:** DN 10 até 100
- **Formas do corpo:** Corpo de duas vias | Corpo em T | Corpo para válvulas fundo de tanque
- **Tipos de conexões:** Bico | Clamp | Flange | Rosca
- **Normas de conexão:** ANSI | ASME | BS | DIN | EN | ISO | JIS | NPT | SMS
- **Materiais do corpo da válvula:** 1.4408, material de fundição com revestimento de PFA | 1.4408, material de fundição de revestimento | 1.4435 (316L), material de forjamento | 1.4435, material de fundição de revestimento | EN-GJS-400-18-LT (GGG 40.3), com revestimento interno em PFA | EN-GJS-400-18-LT (GGG 40.3), com revestimento interno em PP | EN-GJS-400-18-LT, com revestimento interno em borracha dura
- **Revestimento interior do corpo:** Ebonite | PFA | PP
- **Materiais do diafragma:** EPDM | FKM | PTFE
- **Conformidades:** 3A | Belgaqua | CRN | EAC | FDA | Oxigênio | Regulamento (UE) nº 10/2011 | Regulamento (UE) nº 1935/2004 | Segurança funcional | TA-Luft (especificação técnica alemã de qualidade do ar) | USP

Especificações técnicas dependentes da respectiva configuração



Demais informações  
Webcode: GW-687



## Descrição do produto

### Construção



Posição	Denominação	Materiais
1	Indicador óptico de posição	
2	Atuador de membrana	PP, reforçado com fibra de vidro
3	Conexão do ar de comando	
4	Diafragma	EPDM FKM PTFE/EPDM (peça única, duas peças) PTFE/PVDF/EPDM (três peças)
5	Corpo da válvula	EN-GJS-400-18-LT (GGG 40.3) com revestimento interno em PFA EN-GJS-400-18-LT (GGG 40.3) com revestimento interno em PP EN-GJS-400-18-LT (GGG 40.3) com revestimento interno em ebonite 1.4408, aço inox microfundido 1.4408, com revestimento interno em PFA 1.4435 (F316L), corpo em aço inox forjado 1.4435 (BN2), corpo em aço inox forjado, $\Delta$ Fe < 0,5 % 1.4435, aço inox microfundido 1.4539, corpo em aço inox forjado
6	Diafragma CONEXO chip RFID (veja Conexo-Info)	
7	Corpo CONEXO chip RFID (veja Conexo-Info)	
8	Atuador CONEXO chip RFID (veja Conexo-Info)	

## GEMÜ CONEXO

A interação de componentes de válvulas, por meio de chips RFID e uma estrutura IT correspondente, aumenta ativamente a segurança do processo.



Cada válvula e cada componente de válvula importante, como corpo, atuador, diafragma e até componentes de automação, poderão ser facilmente rastreados graças a um sistema serial, onde a leitura segue por meio do leitor RFID - o Pen CONEXO. O App CONEXO, que poderá ser instalado em dispositivos móveis, facilita e melhora o processo da "Installation qualification" (qualificação da instalação), assegurando uma ótima transparência do processo de manutenção, para melhorar assim a documentação. O responsável pelas manutenções será orientado de forma ativa pelo aplicativo, por meio do cronograma de manutenção, e têm todas as informações da respectiva válvula, como, certificados de fabricação, documentação de testes e relatórios de manutenções diretamente disponível. Com o Portal CONEXO como elemento central, poderá coletar, gerenciar e processar todos os dados.

**Demais informações sobre GEMÜ CONEXO poderão encontrar no site:**

[www.gemu-group.com/conexo](http://www.gemu-group.com/conexo)

### Pedido

GEMÜ Conexo tem de ser encomendado a parte com a opção de encomenda "CONEXO".

## Disponibilidades

### Disponibilidade acabamento superficial

Acabamento superficial interior para corpos forjados e corpos usinados de bloco<sup>1)</sup>

Acabamentos interiores em contato com o fluido	Polido mecanicamente <sup>2)</sup>		Eletropolido	
	Classe Asséptica DIN 11866	Código	Classe Asséptica DIN 11866	Código
Ra ≤ 0,80 µm	H3	1502	HE3	1503
Ra ≤ 0,60 µm	-	1507	-	1508
Ra ≤ 0,40 µm	H4	1536	HE4	1537
Ra ≤ 0,25 µm <sup>3)</sup>	H5	1527	HE5	1516

Acabamentos interiores em contato com o fluido conforme ASME BPE 2016 <sup>4)</sup>	Polido mecanicamente <sup>2)</sup>		Eletropolido	
	ASME BPE Denominação do acabamento	Código	ASME BPE Denominação do acabamento	Código
Ra Máx. = 0,76 µm (30 µinch)	SF3	SF3	-	-
Ra Máx. = 0,64 µm (25 µinch)	SF2	SF2	SF6	SF6
Ra Máx. = 0,51 µm (20 µinch)	SF1	SF1	SF5	SF5
Ra Máx. = 0,38 µm (15 µinch)	-	-	SF4	SF4

Acabamento superficial interior para corpos microfundidos

Acabamentos interiores em contato com o fluido	Polido mecanicamente <sup>2)</sup>	
	Classe Asséptica DIN 11866	Código
Ra ≤ 6,30 µm	-	1500
Ra ≤ 0,80 µm	H3	1502
Ra ≤ 0,60 µm <sup>5)</sup>	-	1507

Ra de acordo com a norma DIN EN ISO 4288 e ASME B46.1

- 1) Corpos da válvula com acabamento superficial customizado podem estar restritos em alguns casos especiais.
- 2) Ou qualquer outro acabamento refinado que atinja o valor Ra (conforme a norma ASME BPE).
- 3) O valor Ra mínimo possível para diâmetro interior do tubo < 6 mm é de 0,38 µm.
- 4) Na utilização destes acabamentos, os corpos são identificados conforme os padrões ASME BPE.  
Os acabamentos só podem ser fornecidos para corpos de válvulas fabricados de materiais (p.ex. GEMÜ código do material 40, 41, F4, 44) e com conexões (p.ex. GEMÜ código da conexão 59, 80, 88) conforme ASME BPE.
- 5) Não possível para GEMÜ código da conexão 59, DN 8 e GEMÜ código da conexão 0, DN 4.

## Disponibilidade corpo da válvula

### Solda de topo

MG	DN	Código tipo de conexão <sup>1)</sup>																
		0	16	17		18	35	36	37		55	59		60		63	64	65
		40, 42, F4	40, 42, F4	C3	40, 42, F4	40, 42, F4	40, 42, F4	C3	40, 42, F4	40, 42, F4	C3	40, 42, F4	C3	40, 42, F4	40, 42, F4	40, 42, F4	40, 42, F4	
10	10	-	X	X	X	X	-	X	-	-	X	-	X	X	X	X	-	X
	15	X	X	X	X	X	-	X	-	-	X	-	X	X	X	X	X	X
	20	-	-	-	-	-	-	-	-	-	X	X	X	-	-	-	-	-
25	15	X	X	X	X	X	-	X	-	-	-	-	-	X	X	X	X	X
	20	X	X	X	X	X	-	X	-	-	X	X	X	X	X	X	X	X
	25	X	X	X	X	X	X	X	X	X	-	X	X	X	X	X	X	X
40	32	X	X	X	X	X	X	X	-	X	-	-	-	X	X	X	X	X
	40	X	X	X	X	X	X	X	X	X	-	X	X	X	X	X	X	X
50	50	X	X	X	X	X	X	X	X	X	-	X	X	X	X	X	X	X
	65	-	-	-	-	X	-	-	X	-	-	X	-	-	-	-	-	-
80	65	-	-	-	X	-	X	X	-	X	-	-	X	-	X	X	X	X
	80	-	-	-	X	-	X	X	-	X	-	-	X	-	X	X	X	X
100	100	-	-	-	X	-	X	X	-	X	-	-	X	-	X	X	X	X

MG = tamanho do diafragma, X = padrão

#### 1) Tipo de conexão

Código 0: Bico DIN

Código 16: Solda de topo DIN EN 10357 série B (Edição 2014; anteriormente DIN 11850 série 1)

Código 17: Solda de topo EN 10357 série A / DIN 11866 série A anteriormente DIN 11850 série 2

Código 18: Solda de topo DIN 11850 série 3

Código 35: Solda de topo JIS-G 3447

Código 36: Solda de topo JIS-G 3459 Schedule 10s

Código 37: Solda de topo SMS 3008

Código 55: Solda de topo BS 4825, parte 1

Código 59: Solda de topo ASME BPE / DIN EN 10357 série C (da Edição 2022) / DIN 11866 série C

Código 60: Solda de topo ISO 1127 / DIN EN 10357 série C (Edição 2014) / DIN 11866 série B

Código 63: Solda de topo ANSI/ASME B36.19M Schedule 10s

Código 64: Solda de topo ANSI/ASME B36.19M Schedule 5s

Código 65: Solda de topo ANSI/ASME B36.19M Schedule 40s

#### 2) Material do corpo da válvula

Código 40: 1.4435 (F316L), corpo em aço inox forjado

Código 42: 1.4435 (BN2), corpo em aço inox forjado,  $\Delta$  Fe < 0,5 %

Código C3: 1.4435, aço inox microfundido

Código F4: 1.4539, corpo em aço inox forjado

**Conexão roscada**

MG	DN	Código tipo de conexão <sup>1)</sup>		
		1	31	6, 6K
		Código material <sup>2)</sup>		
10	10	-	-	W
	12	X	-	-
	15	X	-	W
25	15	X	X	W
	20	X	X	W
	25	X	X	W
40	32	X	X	W
	40	X	X	W
50	50	X	X	W
80	65	-	-	W
	80	-	-	W

MG = tamanho do diafragma, X = padrão

W = Versões soldadas

1) **Tipo de conexão**

Código 1: Rosca fêmea DIN ISO 228

Código 31: NPT rosca fêmea

Código 6: Rosca externa DIN 11851

Código 6K: Cônico e porca de união DIN 11851

2) **Material do corpo da válvula**

Código 37: 1.4408, aço inox microfundido

Código 40: 1.4435 (F316L), corpo em aço inox forjado

Código 42: 1.4435 (BN2), corpo em aço inox forjado,  $\Delta$  Fe < 0,5 %

**Flange**

MG	DN	Código tipo de conexão <sup>1)</sup>										
		8			34	38			39			
		17, 18, 39	83	40, 42	C3	39	17, 18 <sup>3)</sup> , 39	83	17, 18, 39	83	40, 42	C3
25	15	X	X	W	W	X	-	-	X	X	W	W
	20	X	X	W	W	X	X	X	X	X	W	W
	25	X	X	W	W	X	X	X	X	X	W	W
40	32	X	X	W	W	X	-	-	X	X	W	W
	40	X	X	W	W	X	X	X	X	X	W	W
50	50	X	X	W	W	X	X	X	X	X	W	W
	65	X	-	-	-	-	X	-	X	-	-	-
80	65	-	-	W	-	-	-	-	-	-	W	-
	80	X	X	W	-	-	X	X	X	X	W	-
100	100	X	X	W	-	-	X	X	X	X	W	-

MG = tamanho do diafragma, X = padrão

W = Versões soldadas

1) **Tipo de conexão**

Código 8: Flange EN 1092, PN 16, forma B, face a face EN 558 série 1, ISO 5752, série 1, face a face somente na forma do corpo D

Código 34: Flange JIS B2220, 10K, RF, face a face EN 558 série 1, ISO 5752, série 1, face a face somente na forma do corpo D

Código 38: Flange ANSI Class 150 RF, face a face FTF MSS SP-88, face a face somente na forma do corpo D

Código 39: Flange ANSI Class 125/150 RF, face a face FTF EN 558 série 1, ISO 5752, séries básicas 1, face a face somente na forma do corpo D

2) **Material do corpo da válvula**

Código 17: EN-GJS-400-18-LT (GGG 40.3), com revestimento interno em PFA

Código 18: EN-GJS-400-18-LT (GGG 40.3), com revestimento interno em PP

Código 39: 1.4408, com revestimento interno em PFA

Código 40: 1.4435 (F316L), corpo em aço inox forjado

Código 42: 1.4435 (BN2), corpo em aço inox forjado,  $\Delta$  Fe < 0,5 %

Código 83: EN-GJS-400-18-LT (GGG 40.3), com revestimento interno em ebonite

Código C3: 1.4435, aço inox microfundido

## 3) sob consulta

**Clamp**

MG	DN	Código tipo de conexão <sup>1)</sup>				
		80, 8P	82	88, 8T	8A	8E
		Código material <sup>2)</sup>				
10	10	-	K	-	K	-
	15	K	W	K	K	-
	20	K	-	K	-	-
25	15	-	W	-	K	-
	20	K	K	K	K	-
	25	K	K	K	K	K
40	32	-	W	-	K	K
	40	K	W	K	K	K
50	50	K	W	K	K	K
	65	W	-	W	-	W
80	65	K	K	K	K	K
	80	K	W	K	W	K
100	100	W	W	W	W	W

MG = tamanho do diafragma

K = Conexões completamente usinadas (não soldado)

W = Versões soldadas

1) **Tipo de conexão**

Código 80: Clamp ASME BPE, face a face FTF ASME BPE, face a face somente na forma do corpo D

Código 82: Clamp DIN 32676 série B, face a face EN 558 série 7, face a face somente na forma do corpo D

Código 88: Clamp ASME BPE, para tubo ASME BPE, face a face EN 558 série 7, face a face somente na forma do corpo D

Código 8A: Clamp DIN 32676 série A, face a face conforme EN 558 série 7, face a face somente na forma do corpo D

Código 8E: Clamp ISO 2852 para tubo ISO 2037, clamp SMS 3017 para tubo SMS 3008 face a face EN 558 série 7, face a face somente na forma do corpo D

Código 8P: Clamp DIN 32676 série C, face a face ASME BPE, face a face somente na forma do corpo D

Código 8T: Clamp DIN 32676 série C, face a face EN 558 série 7, face a face somente na forma do corpo D

2) **Material do corpo da válvula**

Código 40: 1.4435 (F316L), corpo em aço inox forjado

Código 42: 1.4435 (BN2), corpo em aço inox forjado,  $\Delta$  Fe < 0,5 %

Código F4: 1.4539, corpo em aço inox forjado

**Disponibilidade Conformidades do produto**

	Código do material do diafragma <sup>1)</sup>	Código do material do corpo <sup>2)</sup>
<b>Alimentos</b>		
3A	54, 5M	-
<b>Água potável</b>		
Belgaqua (B)	28	37

1) **Material do diafragma**

Código 28: EPDM

Código 54: PTFE/EPDM, peça única

Código 5M: PTFE/EPDM, duas peças

2) **Material do corpo da válvula**

Código 37: 1.4408, aço inox microfundido

## Dados para encomenda

Os dados para encomenda fornecem uma visão geral das configurações padrão.

Verificar a disponibilidade antes de encomendar. Demais configurações sob consulta.

### Códigos de encomenda

1 Tipo	Código	4 Tipo de conexão	Código
Válvula de diafragma de acionamento pneumático, atuador de plástico, parte intermediária de aço inox	687	Cônico e porca de união DIN 11851	6K
<b>2 DN</b>	<b>Código</b>	<b>Flange</b>	<b>8</b>
DN 10	10	Flange EN 1092, PN 16, forma B, face a face EN 558 série 1, ISO 5752, série 1, face a face somente na forma do corpo D	34
DN 12	12	Flange JIS B2220, 10K, RF, face a face EN 558 série 1, ISO 5752, série 1, face a face somente na forma do corpo D	38
DN 15	15	Flange ANSI Class 150 RF, face a face FTF MSS SP-88, face a face somente na forma do corpo D	39
DN 20	20	Flange ANSI Class 125/150 RF, face a face FTF EN 558 série 1, ISO 5752, séries básicas 1, face a face somente na forma do corpo D	
DN 25	25	<b>Clamp</b>	
DN 32	32	Clamp ASME BPE, face a face FTF ASME BPE, face a face somente na forma do corpo D	80
DN 40	40	Clamp DIN 32676 série B, face a face EN 558 série 7, face a face somente na forma do corpo D	82
DN 50	50	Clamp ASME BPE, para tubo ASME BPE, face a face EN 558 série 7, face a face somente na forma do corpo D	88
DN 65	65	Clamp DIN 32676 série A, face a face conforme EN 558 série 7, face a face somente na forma do corpo D	8A
DN 80	80	Clamp ISO 2852 para tubo ISO 2037, clamp SMS 3017 para tubo SMS 3008 face a face EN 558 série 7, face a face somente na forma do corpo D	8E
DN 100	100	Clamp DIN 32676 série C, face a face ASME BPE, face a face somente na forma do corpo D	8P
<b>3 Forma do corpo</b>	<b>Código</b>	Clamp DIN 32676 série C, face a face EN 558 série 7, face a face somente na forma do corpo D	8T
Corpo de drenagem do assoalho	B		
Forma do corpo código B: Dimensões e versões sob consulta			
Corpo de duas vias	D		
Corpo em T	T		
Forma do corpo código T: Dimensões sob consulta			
4 Tipo de conexão	Código	5 Material do corpo da válvula	Código
<b>Bico</b>		<b>Material de ferro fundido dúctil</b>	
Bico DIN	0	EN-GJS-400-18-LT (GGG 40.3), com revestimento interno em PFA	17
Solda de topo DIN EN 10357 série B (Edição 2014; anteriormente DIN 11850 série 1)	16	EN-GJS-400-18-LT (GGG 40.3), com revestimento interno em PP	18
Solda de topo EN 10357 série A / DIN 11866 série A anteriormente DIN 11850 série 2	17	EN-GJS-400-18-LT (GGG 40.3), com revestimento interno em ebonite	83
Solda de topo DIN 11850 série 3	18		
Solda de topo JIS-G 3447	35	<b>Material de aço inox microfundido</b>	
Solda de topo JIS-G 3459 Schedule 10s	36	1.4408, aço inox microfundido	37
Solda de topo SMS 3008	37	1.4408, com revestimento interno em PFA	39
Solda de topo BS 4825, parte 1	55	1.4435, aço inox microfundido	C3
Solda de topo ASME BPE / DIN EN 10357 série C (da Edição 2022) / DIN 11866 série C	59		
Solda de topo ISO 1127 / DIN EN 10357 série C (Edição 2014) / DIN 11866 série B	60		
Solda de topo ANSI/ASME B36.19M Schedule 10s	63		
Solda de topo ANSI/ASME B36.19M Schedule 5s	64		
Solda de topo ANSI/ASME B36.19M Schedule 40s	65		
<b>Conexão rosada</b>			
Rosca fêmea DIN ISO 228	1		
NPT rosca fêmea	31		
Rosca externa DIN 11851	6		

Dados para encomenda

5 Material do corpo da válvula	Código	8 Versão do atuador	Código
<b>Material em aço inox forjado</b>			
1.4435 (F316L), corpo em aço inox forjado	40	Atuador tamanho 5RN	5RN
1.4435 (BN2), corpo em aço inox forjado, $\Delta$ Fe < 0,5 %	42	Atuador tamanho 7A	7A
1.4539, corpo em aço inox forjado	F4	Atuador tamanho 7A3	7A3
6 Material do diafragma	Código	9 Acabamento	Código
<b>Elastômero</b>			
FKM	4	$Ra \leq 6,3 \mu m$ (250 $\mu in.$ ) para superfícies em contato com o fluido, superfície interna com polimento mecânico	1500
EPDM	13	$Ra \leq 0,8 \mu m$ (30 $\mu in.$ ) para superfícies em contato com o fluido, conforme a norma DIN 11866 H3 superfície interna com polimento mecânico	1502
EPDM	17	$Ra \leq 0,8 \mu m$ (30 $\mu in.$ ) para superfícies em contato com o fluido, conforme a norma DIN 11866 HE3, eletropolido interna e externamente	1503
EPDM	19	$Ra \leq 0,6 \mu m$ (25 $\mu in.$ ) para superfícies em contato com o fluido, superfície interna com polimento mecânico	1507
EPDM	28	$Ra \leq 0,6 \mu m$ (25 $\mu in.$ ) para superfícies em contato com o fluido, eletropolido interna e externamente	1508
EPDM	29	$Ra \leq 0,25 \mu m$ (10 $\mu in.$ ) para superfícies em contato com o fluido*, conforme a norma DIN 11866 HE5, eletropolido interna e externamente, *) no caso de parte interna do tubo $\varnothing < 6$ mm, na solda de topo $Ra \leq 0,38 \mu m$	1516
<b>PTFE</b>		$Ra \leq 0,25 \mu m$ (10 $\mu in.$ ) para superfícies em contato com o fluido*, conforme a norma DIN 11866 H5, superfície interna com polimento mecânico, *) no caso de parte interna do tubo $\varnothing < 6$ mm, na solda de topo $Ra \leq 0,38 \mu m$	1527
PTFE/EPDM, peça única	54	$Ra \leq 0,4 \mu m$ (15 $\mu in.$ ) para superfícies em contato com o fluido, conforme a norma DIN 11866 H4, superfície interna com polimento mecânico	1536
PTFE/EPDM, duas peças	5M	$Ra \leq 0,4 \mu m$ (15 $\mu in.$ ) para superfícies em contato com o fluido, conforme a norma DIN 11866 HE4, eletropolido interna e externamente	1537
PTFE/PVDF/EPDM, três peças	71	$Ra \leq 0,4 \mu m$ (20 $\mu in.$ ) para superfícies em contato com o fluido, conforme a norma ASME BPE SF1, superfície interna com polimento mecânico	SF1
<b>Nota:</b> O diafragma PTFE/EPDM (código 5M) está disponível a partir do tamanho do diafragma 25.			
<b>Nota:</b> O diafragma PTFE/PVDF/EPDM (código 71) pode ser combinado somente com corpos de válvula do material de revestimento PFA.			
7 Função de acionamento	Código	9 Acabamento	Código
Normal fechada (NF)	1	$Ra \leq 0,4 \mu m$ (25 $\mu in.$ ) para superfícies em contato com o fluido, conforme a norma ASME BPE SF2, superfície interna com polimento mecânico	SF2
Normal aberta (NA)	2	$Ra \leq 0,76 \mu m$ (30 $\mu in.$ ) para superfícies em contato com o fluido, conforme a norma ASME BPE SF3, superfície interna com polimento mecânico	SF3
Dupla ação (DA)	3	$Ra \leq 0,38 \mu m$ (15 $\mu in.$ ) para superfícies em contato com o fluido, conforme a norma ASME BPE SF4, eletropolido interna e externamente	SF4
8 Versão do atuador	Código	9 Acabamento	Código
<b>DN 10 – 20, tamanho do diafragma 10</b>			
Atuador tamanho B/N	B/N		
<b>DN 15 – 25, tamanho do diafragma 25</b>			
Atuador tamanho F/M	F/M		
Atuador tamanho F/N	F/N		
Tamanho do atuador FRM	FRM		
Tamanho do atuador FRN	FRN		
<b>DN 32 - 40, tamanho do diafragma 40</b>			
Atuador tamanho H/M	H/M		
Atuador tamanho H/N	H/N		
Tamanho do atuador HRM	HRM		
Tamanho do atuador HRN	HRN		
<b>DN 50 - 65, tamanho do diafragma 50</b>			
Atuador tamanho J/M	J/M		
Atuador tamanho J/N	J/N		
Tamanho do atuador JRM	JRM		
Tamanho do atuador JRN	JRN		
<b>DN 65 - 80, tamanho do diafragma 80</b>			
Atuador tamanho 4/N	4/N		
Atuador tamanho 4RN	4RN		
Atuador tamanho 6A	6A		
Atuador tamanho 6A2	6A2		
<b>DN 100, diafragma tamanho 100</b>			
Atuador tamanho 5/N	5/N		

9 Acabamento	Código	10 Versão especial	Código
Ra máx., 0,51 µm (20 µin.) para superfícies em contato com o fluido, conforme a norma ASME BPE SF5, eletropolido interna e externamente	SF5	sem	
Ra máx., 0,64 µm (25 µin.) para superfícies em contato com o fluido, conforme a norma ASME BPE SF6, eletropolido interna e externamente	SF6	Certificação BELGAQUA Versão especial para 3A Versão especial para oxigênio, temperatura máxima do fluido: 60°C	B M S
11 CONEXO	Código		
sem		Chip RFID integrado para identificação eletrônica e rastreabilidade	C

## Exemplo de encomenda

Opção de encomenda	Código	Descrição
1 Tipo	687	Válvula de diafragma de acionamento pneumático, atuador de plástico, parte intermediária de aço inox
2 DN	25	DN 25
3 Forma do corpo	D	Corpo de duas vias
4 Tipo de conexão	60	Solda de topo ISO 1127 / DIN EN 10357 série C (Edição 2014) / DIN 11866 série B
5 Material do corpo da válvula	40	1.4435 (F316L), corpo em aço inox forjado
6 Material do diafragma	5M	PTFE/EPDM, duas peças
7 Função de acionamento	1	Normal fechada (NF)
8 Versão do atuador	F/N	Atuador tamanho F/N
9 Acabamento	1503	Ra ≤ 0,8 µm (30 µin.) para superfícies em contato com o fluido, conforme a norma DIN 11866 HE3, eletropolido interna e externamente
10 Versão especial	M	Versão especial para 3A
11 CONEXO		sem

## Dados técnicos

### Fluido

**Fluido de operação:** Fluidos corrosivos, neutros, gasosos e líquidos que não tem impacto negativo sobre as propriedades físicas e químicas do corpo e material do diafragma.  
No caso de versão especial oxigênio (código S): somente oxigênio gasoso.

**Fluido de acionamento:** Gases neutros

### Temperatura

**Temperatura do fluido:**

Material do diafragma	Padrão	Versão especial oxigênio
EPDM (código 3A/13)	-10 – 100 °C	0 – 60 °C
FKM (código 4/4A)	-10 – 90 °C	-
EPDM (código 17)	-10 – 100 °C	-
EPDM (código 19)	-10 – 100 °C	0 – 60 °C
EPDM (código 28)	-10 – 85 °C	-
EPDM (código 29)	-10 – 100 °C	-
PTFE / EPDM (código 54)	-10 – 100 °C	0 – 60 °C
PTFE/PVDF/EPDM (Code 71)	-10 – 100 °C	-
PTFE / EPDM (código 5M)	-10 – 100 °C	0 – 60 °C

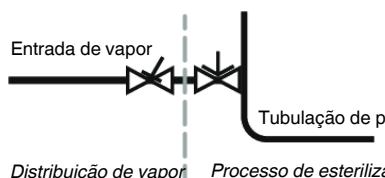
**Temperatura de esterilização:**

EPDM (código 3A/13)	máx. 150 °C, máx. 60 min por ciclo
FKM (código 4/4A)	não aplicável
EPDM (código 17)	máx. 150 °C, máx. 180 min por ciclo
EPDM (código 19)	máx. 150 °C, máx. 180 min por ciclo
EPDM (código 28)	não aplicável
EPDM (código 29)	não aplicável
PTFE / EPDM (código 54)	máx. 150 °C, temperatura constante por ciclo
PTFE/PVDF/EPDM (Code 71)	não aplicável
PTFE / EPDM (código 5M)	máx. 150 °C, temperatura constante por ciclo

A temperatura de esterilização é válida somente para vapor (vapor saturado) ou agua superaquecida.

Quando as temperaturas de esterilização acima listadas são aplicadas a diafragmas de EPDM por períodos de tempo maiores, é reduzida a vida útil do diafragma. Neste caso os ciclos de manutenção deverão ser adaptados de acordo.

Diafragmas de PTFE também podem ser usados como barreiras de vapor; porém, isto reduzirá a vida útil dos mesmos. Isto também se aplica aos diafragmas de PTFE expostos a altas variações de temperatura. Os ciclos de manutenção devem ser adaptados de acordo. As válvulas globo 555 e 505 são particularmente adequadas para o uso nas áreas de geração e distribuição de vapor. A seguinte disposição das válvulas para a interface entre tubulações de vapor e tubulações de processo tem se provado de forma eficiente ao longo do tempo: válvula globo para o fechamento da tubulação de vapor e uma válvula de diafragma como interface com a tubulação de processo.



**Temperatura ambiente:** 0 – 60 °C

**Temperatura do fluido de acionamento:** 0 – 40 °C

**Temperatura de armazenagem:** 0 – 40 °C

## Pressão

**Pressão de operação:**

MG	DN	Código versão do atuador	Função de açãoamento 1		Função de açãoamento 2 + 3	
			Material do diafragma			
			EPDM/FKM	PTFE	EPDM/FKM	PTFE
10	10, 15, 20	B/N	0 - 10	0 - 6	0 - 6	0 - 6
25	15, 20, 25	F/M, FRM	0 - 6	0 - 6	-	-
		F/N, FRN	0 - 10	0 - 10	0 - 10	0 - 10
40	32, 40	H/M, HRM	0 - 6	0 - 6	-	-
		H/N, HRN	0 - 10	0 - 10	0 - 10	0 - 10
50	50, 65	J/M, JRM	0 - 6	0 - 6	-	-
		J/N, JRN	0 - 10	0 - 10	0 - 10	0 - 10
80	65, 80	4/N, 4RN	0 - 8	0 - 5	0 - 8	0 - 6
		6A	-	-	-	0 - 10
		6A2	-	0 - 10	-	-
100	100	5/N, 5RN	0 - 6	0 - 4	0 - 6	0 - 4
		7A	-	-	-	0 - 10
		7A3	-	0 - 10	-	-

MG = tamanho do diafragma

Todos os valores de pressão estão expressos em bar (manométricos). Os dados de pressão de operação foram determinados com pressão de operação estática aplicada a montante da válvula fechada. Para os valores indicados, é assegurada a estanqueidade na sede da válvula e para o exterior.

Informações sobre pressões de operação aplicadas em ambos os lados e para fluidos de alta pureza, sob consulta.

**Classe de pressão:**

PN 16

**Taxa de vazamento:**

Taxa de vazamento A conforme norma P11/P12 EN 12266-1

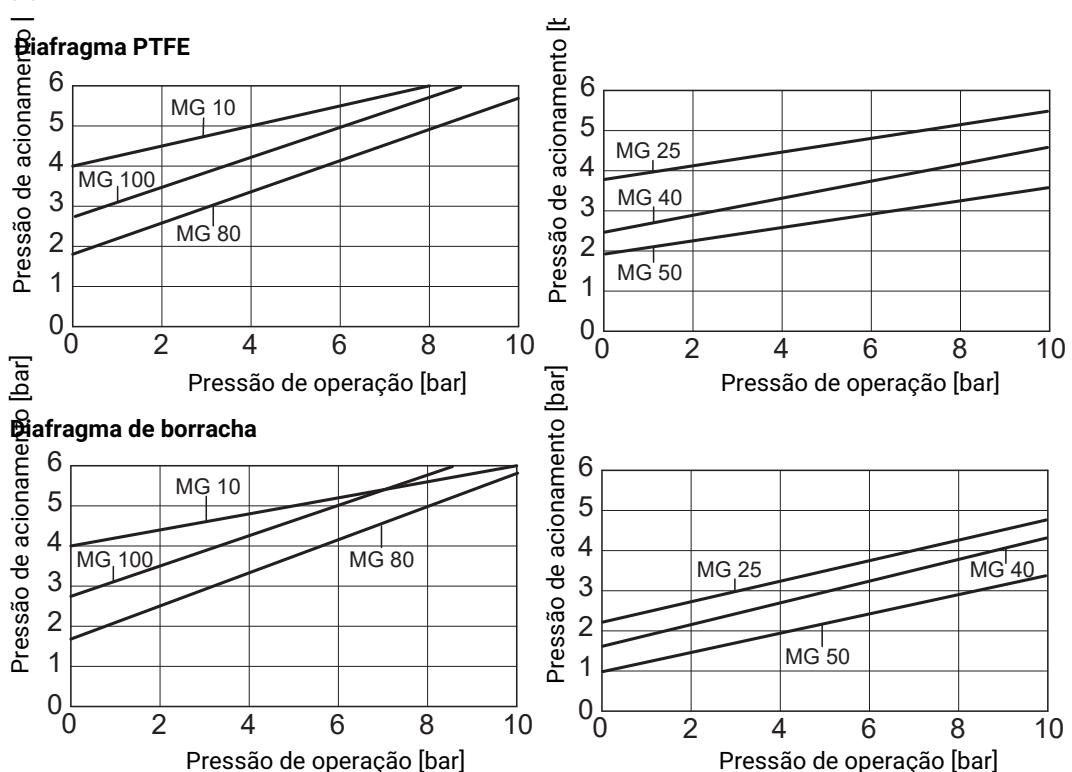
**Pressão de açãoamento:**

MG	DN	Código versão do atuador	Função de açãoamento 1	Função de açãoamento 2	Função de açãoamento 3
10	10, 15, 20	B/N	3,5 - 7,0	max. 6,0	max. 5,0
25	15, 20, 25	F/M, FRM	3,8 - 6,0	-	-
		F/N, FRN	5,5 - 7,0	max. 5,5	max. 5,5
40	32, 40	H/M, HRM	3,8 - 6,0	-	-
		H/N, HRN	5,5 - 7,0	max. 5,5	max. 5,5
50	50, 65	J/M, JRM	3,8 - 6,0	-	-
		J/N, JRN	5,5 - 7,0	max. 5,0	max. 5,0
80	65, 80	4/N, 4RN	5,5 - 7,0	max. 5,0	max. 4,5
		6A	-	max. 3,0	max. 3,0
		6A2	4,0 - 7,0	-	-
100	100	5/N, 5RN	5,5 - 7,0	max. 5,0	max. 4,5
		7A	-	max. 3,5	max. 3,5
		7A3	4,5 - 7,0	-	-

MG = tamanho do diafragma

Todos os valores de pressão estão expressos em bar (manométricos).

**Pressão de acionamento:** GEMÜ 687: Diagrama Pressão de acionamento - Pressão de operação – Função de acionamento 2 e 3



A relação de pressão de acionamento e a pressão de operação predominante mostrada no diagrama, é uma referência para operação do sistema com baixo desgaste no diafragma.

**Volume do atuador:**

Versão do atuador (código)	Função de acionamento 1	Função de acionamento 2
<b>B/N</b>	0,03	0,02
<b>F/M, FRM</b>	0,20	-
<b>F/N, FRN</b>	0,20	0,16
<b>H/M, HRM</b>	0,42	-
<b>H/N, HRN</b>	0,42	0,40
<b>J/M, HRM</b>	0,79	-
<b>J/N, JRN</b>	0,79	0,69
<b>4/N, 4RN</b>	2,30	1,87
<b>5/N, 5RN</b>	2,30	2,00

Volume do atuador em dm<sup>3</sup>

Função de acionamento 3 = volume do atuador na posição aberta veja função de acionamento 1, volume do atuador na posição fechada veja função de acionamento 2

Valores Kv:

MG	DN	Código tipo de conexão								
		0	16	17	18	37	59	60	1	31
10	10	-	2,4	2,4	2,4	-	2,2	3,3	-	-
	12	-	-	-	-	-	-	-	3,2	-
	15	3,3	3,8	3,8	3,8	-	2,2	4,0	3,4	-
	20	-	-	-	-	-	3,8	-	-	-
25	15	4,1	4,7	4,7	4,7	-	-	7,4	6,5	6,5
	20	6,3	7,0	7,0	7,0	-	4,4	13,2	10,0	10,0
	25	13,9	15,0	15,0	15,0	12,6	12,2	16,2	14,0	14,0
40	32	25,3	27,0	27,0	27,0	26,2	-	30,0	26,0	26,0
	40	29,3	30,9	30,9	30,9	30,2	29,5	32,8	33,0	33,0
50	50	46,5	48,4	48,4	48,4	51,7	50,6	55,2	60,0	60,0
	65	-	-	-	-	62,2	61,8	-	-	-
80	65	-	-	77,0	-	68,5	68,5	96,0	-	-
	80	-	-	111,0	-	80,0	87,0	111,0	-	-
100	100	-	-	194,0	-	173,0	188,0	214,0	-	-

MG = tamanho do diafragma

Valores de Kv em m<sup>3</sup>/h

Valores de Kv obtidos conforme a norma DIN EN 60534, pressão de entrada 5 bar,  $\Delta p$  1 bar, corpo em aço inox e diafragma em elastômero. Os valores de Kv para outras configurações do produto (por ex. outros materiais do diafragma ou do corpo) podem divergir. Em geral, todos os diafragmas estão sujeitos a influências da pressão, temperatura, processo e torques com os quais estes foram apertados. Assim, os valores de Kv podem divergir além da margem de tolerância da norma.

A curva do valor Kv (valor Kv em função do curso da válvula) pode variar em função do material do diafragma e da duração de utilização.

MG	DN	GGG 40.3		PFA / PP	Ebonite
		Tipo de conexão	1, 31		
25	15	8,0	-	5,0	6,0
	20	11,5	-	9,0	11,0
	25	11,5	-	13,0	15,0
40	32	28,0	-	23,0	29,0
	40	28,0	-	26,0	32,0
50	50	60,0	-	47,0	64,0
	65	-	-	47,0	-
80	80	-	-	110,0	128,0
100	100	-	-	177,0	190,0

MG = tamanho do diafragma, valores de Kv em m<sup>3</sup>/h

Valores de Kv obtidos conforme a norma DIN EN 60534, pressão de entrada 5 bar,  $\Delta p$  1 bar, com conexão de flange EN 1092 face a face EN 558 série 1 (ou rosca fêmea DIN ISO 228 para material do corpo GGG40.3) e diafragma em elastômero. Os valores de Kv para outras configurações do produto (por ex. outros materiais do diafragma ou do corpo) podem divergir. Em geral, todos os diafragmas estão sujeitos a influências da pressão, temperatura, processo e torques com os quais estes foram apertados. Assim, os valores de Kv podem divergir além da margem de tolerância da norma.

A curva do valor Kv (valor Kv em função do curso da válvula) pode variar em função do material do diafragma e da duração de utilização.

## Conformidades do produto

**Diretiva de Máquinas:** 2006/42/CE

**Diretiva de Equipamentos sob Pressão:** 2014/68/EU

**Alimentos:** Regulamento (CE) n.º 1935/2006  
Regulamento (EG) n.º 10/2011\*  
FDA\*  
USP\* Class VI

**Água potável:** Belgaqua\*

\*dependendo da configuração e/ou dos parâmetros de operação

**SIL:**

<b>Descrição do produto:</b>	Válvula de diafragma GEMÜ 687
<b>Tipo:</b>	A
<b>Função de segurança:</b>	A função de segurança atua sobre a válvula de diafragma fechando-a (na função de acionamento 1) ou abrindo-a (na função de acionamento 2).
<b>HFT (Hardware Failure Tolerance):</b>	0
<b>MTTR (Mean time to restoration):</b>	24 horas

## Dados mecânicos

**Peso:** Atuador

MG	DN	Versão do atuador (código)	Função de acionamento 1	Função de acionamento 2 e 3
10	10, 15, 20	B/N	0,53	-
25	15, 20, 25	F/M, F/N, FRM, FRN	2,2	1,7
40	32, 40	H/M, H/N, HRM, HRN	4,7	3,1
50	50, 65	J/M, J/N, JRM, JRN	6,9	5,2
80	65, 80	4/N, 4RN	15,0	-
	65, 80	6A	-	-
	65, 80	6A2	52,0	-
100	100	5/N, 5RN	16,1	-
	100	7A	-	-
	100	7A3	63,0	-

Pesos em kg

MG = tamanho do diafragma

**Peso:****Corpo**

MG	DN	Solda de topo	Rosca fêmea	Rosca externa, rosca cônica	Flange	Clamp
		Código tipo de conexão				
10	10	0,30	-	0,33	-	0,30
	12	-	0,17	-	-	-
	15	0,30	0,26	0,35	-	0,43
	20	-	-	-	-	0,43
25	15	0,62	0,32	0,71	1,50	0,75
	20	0,58	0,34	0,78	2,20	0,71
	25	0,55	0,39	0,79	2,80	0,63
40	32	1,45	0,88	1,66	3,40	1,62
	40	1,32	0,93	1,62	4,50	1,50
50	50	2,25	1,56	2,70	6,30	2,50
	65	2,20	-	-	10,30	2,30
80	65	8,60	-	9,22	10,20	8,90
	80	8,00	-	9,20	13,80	8,50
100	100	24,10	-	-	20,80	24,80

Pesos em kg

MG = tamanho do diafragma

**Posição de montagem:**

Opcional

Observar o ângulo de rotação para uma instalação com drenagem otimizada.

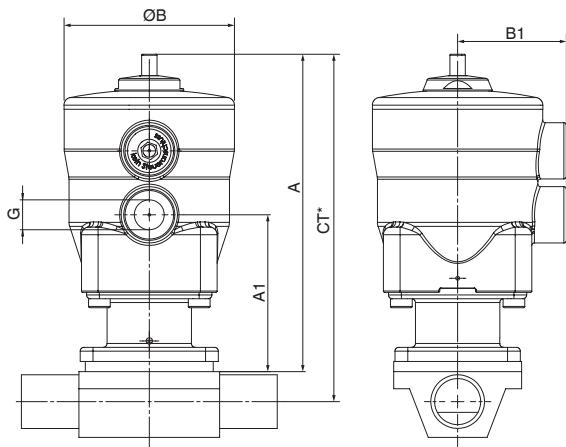
Veja documento à parte "Informação técnica Ângulo de rotação".

## Dimensões

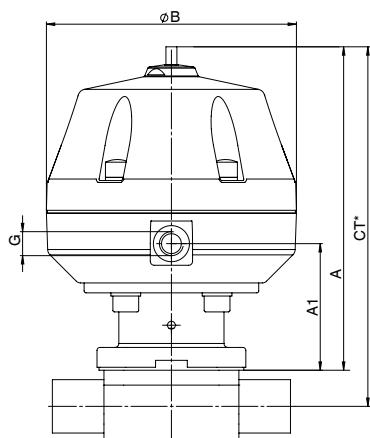
### Dimensões do atuador

#### Atuador função de acionamento 1

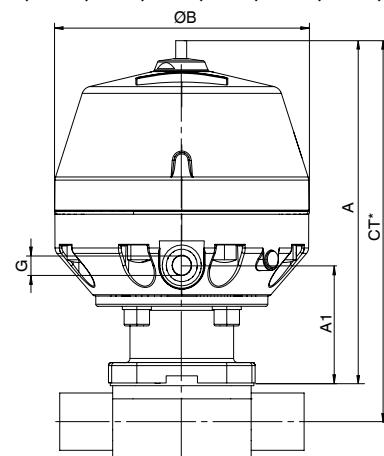
Função de acionamento 1 - tamanho do diafragma 10  
atuador tamanho B/N



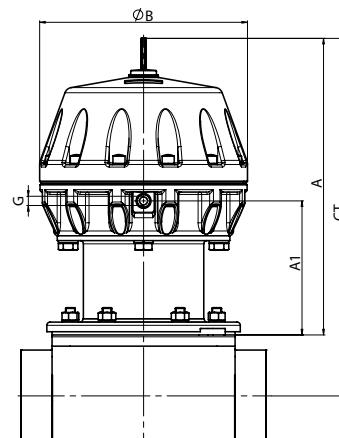
Função de acionamento 1 - tamanho do diafragma 80  
tamanhos do atuador  
4/N, 4RN, 6A2



Função de acionamento 1 - tamanho do diafragma 25 - 50  
tamanhos do atuador  
F/M, F/N, FRM, FRN, H/M, H/N, HRM, HRN, J/M, J/N, JRM, JRN



Função de acionamento 1 - tamanho do diafragma 100  
tamanhos do atuador  
5/N, 5RN, 7A3



MG	Tamanho do atuador	Ø B	A	A1	B1	G
<b>10</b>	<b>B/N</b>	67,0	125,0	62,0	44,0	G 1/4
<b>25</b>	<b>F/M, F/N, FRM, FRN</b>	130,0	170,0	59,0	-	G 1/4
<b>40</b>	<b>H/M, H/N, HRM, HRN</b>	171,0	208,0	75,0	-	G 1/4
<b>50</b>	<b>J/M, J/N, JRM, JRN</b>	211,0	244,0	90,0	-	G 1/4
<b>80</b>	<b>4/N, 4RN</b>	259,0	368,0	173,0	-	G 1/4
	<b>6A2</b>	360,0	475,0	158,0	-	G 1/4
<b>100</b>	<b>5/N, 5RN</b>	259,0	372,0	169,0	-	G 1/4
	<b>7A3</b>	360,0	477,0	154,0	-	G 1/4

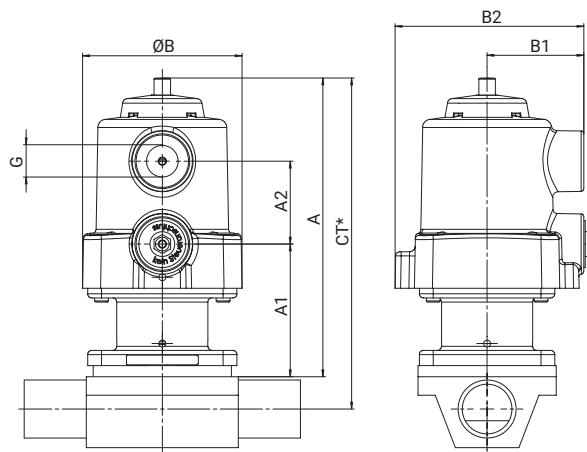
Dimensões em mm

MG = tamanho do diafragma

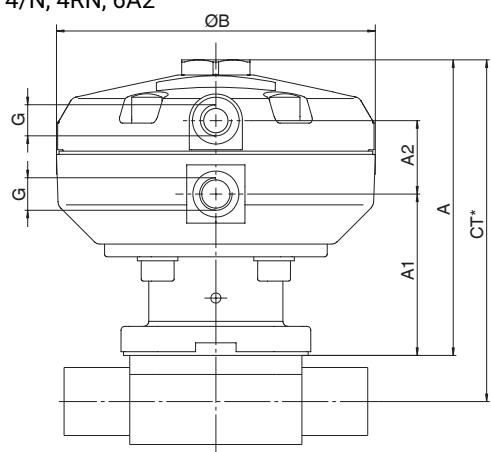
\* CT = A + H1 (veja dimensões do corpo)

## Atuador função de acionamento 2 e 3

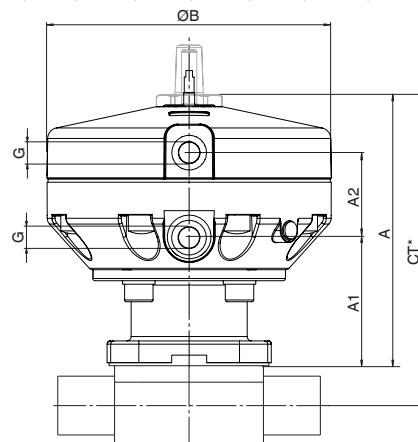
Função de acionamento 2 + 3 - tamanho do diafragma 10  
atuador tamanho B/N



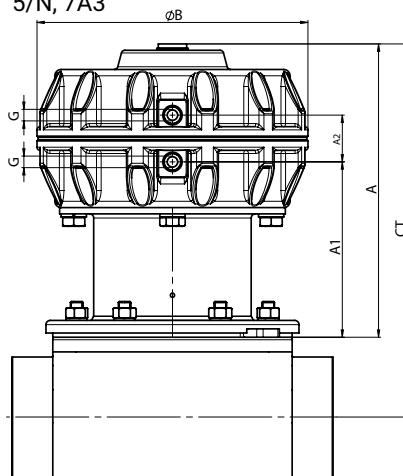
Função de acionamento 2 + 3 - tamanho do diafragma 80  
tamanhos do atuador  
4/N, 4RN, 6A2



Função de acionamento 2 + 3 - tamanho do diafragma 25 - 50  
tamanhos do atuador  
F/M, F/N, FRM, FRN, H/M, H/N, HRM, HRN, J/M, J/N, JRM, JRN



Função de acionamento 2 + 3 - tamanho do diafragma 100  
tamanhos do atuador  
5/N, 7A3



MG	Tamanho do atuador	Ø B	A	A1	A2	B1	B2	G
<b>10</b>	<b>B/N</b>	57,0	110,0	49,0	30,0	35,0	68,0	G 1/4
<b>25</b>	<b>F/M, F/N, FRM, FRN</b>	130,0	147,0	59,0	39,0	-	-	G 1/4
<b>40</b>	<b>H/M, H/N, HRM, HRN</b>	171,0	173,0	75,0	42,0	-	-	G 1/4
<b>50</b>	<b>J/M, J/N, JRM, JRN</b>	211,0	206,0	90,0	47,0	-	-	G 1/4
<b>80</b>	<b>4/N, 4RN</b>	258,0	282,0	170,0	45,0	-	-	G 1/4
	<b>6A</b>	360,0	323,0	158,0	110,0	-	-	G 1/4
<b>100</b>	<b>5/N, 5RN</b>	258,0	278,0	165,0	45,0	-	-	G 1/4
	<b>7A</b>	360,0	319,0	154,0	110,0	-	-	G 1/4

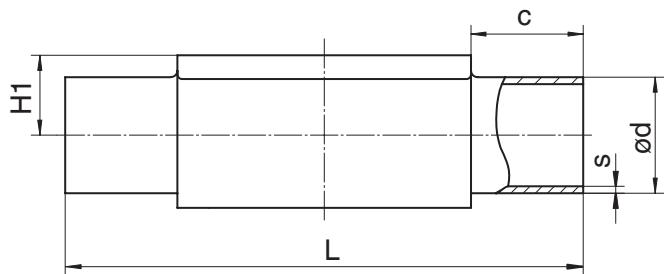
Dimensões em mm

MG = tamanho do diafragma

\* CT = A + H1 (veja dimensões do corpo)

## Dimensões do corpo

### Solda de topo DIN/EN/ISO (código 0, 16, 17, 18, 60)



Tipo de conexão solda de topo DIN/EN/ISO (código 0, 16, 17, 18, 60)<sup>1)</sup>, material em aço inox forjado (código 40, 42, F4)<sup>2)</sup>

MG	DN	NPS	c (min)	ød					H1	L	s						
				Tipo de conexão							Tipo de conexão						
				0	16	17	18	60			0	16	17	18	60		
10	10	3/8"	25,0	-	12,0	13,0	14,0	17,2	12,5	108,0	-	1,0	1,5	2,0	1,6		
	15	1/2"	25,0	18,0	18,0	19,0	20,0	21,3	12,5	108,0	1,5	1,0	1,5	2,0	1,6		
25	15	1/2"	25,0	18,0	18,0	19,0	20,0	21,3	19,0	120,0	1,5	1,0	1,5	2,0	1,6		
	20	3/4"	25,0	22,0	22,0	23,0	24,0	26,9	19,0	120,0	1,5	1,0	1,5	2,0	1,6		
	25	1"	25,0	28,0	28,0	29,0	30,0	33,7	19,0	120,0	1,5	1,0	1,5	2,0	2,0		
40	32	1 1/4"	25,0	34,0	34,0	35,0	36,0	42,4	26,0	153,0	1,5	1,0	1,5	2,0	2,0		
	40	1 1/2"	30,5	40,0	40,0	41,0	42,0	48,3	26,0	153,0	1,5	1,0	1,5	2,0	2,0		
50	50	2"	30,0	52,0	52,0	53,0	54,0	60,3	32,0	173,0	1,5	1,0	1,5	2,0	2,0		
80	65	2 1/2"	30,0	-	-	70,0	-	76,1	62,0	216,0	-	-	2,0	-	2,0		
	80	3"	30,0	-	-	85,0	-	88,9	62,0	254,0	-	-	2,0	-	2,3		
100	100	4"	30,0	-	-	104,0	-	114,3	76,0	305,0	-	-	2,0	-	2,3		

Dimensões em mm

MG = tamanho do diafragma

#### 1) Tipo de conexão

Código 0: Bico DIN

Código 16: Solda de topo DIN EN 10357 série B (Edição 2014; anteriormente DIN 11850 série 1)

Código 17: Solda de topo EN 10357 série A / DIN 11866 série A anteriormente DIN 11850 série 2

Código 18: Solda de topo DIN 11850 série 3

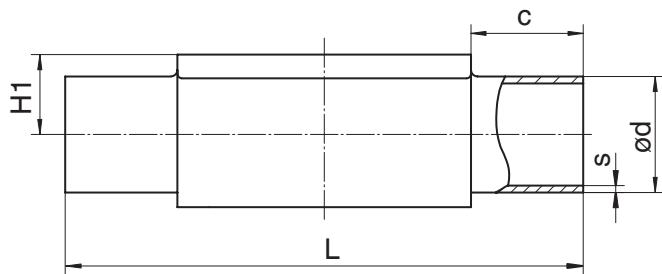
Código 60: Solda de topo ISO 1127 / DIN EN 10357 série C (Edição 2014) / DIN 11866 série B

#### 2) Material do corpo da válvula

Código 40: 1.4435 (F316L), corpo em aço inox forjado

Código 42: 1.4435 (BN2), corpo em aço inox forjado,  $\Delta$  Fe < 0,5 %

Código F4: 1.4539, corpo em aço inox forjado



Tipo de conexão solda de topo DIN/EN/ISO (código 0, 17, 60)<sup>1)</sup>, material de aço inox microfundido (código C3)<sup>2)</sup>

MG	DN	NPS	c (min)	Ød			H1	L	s				
				Tipo de conexão					Tipo de conexão				
				0	17	60			0	17	60		
10	10	3/8"	25,0	-	13,0	17,2	12,5	108,0	-	1,5	1,6		
	15	1/2"	25,0	-	19,0	21,3	12,5	108,0	-	1,5	1,6		
25	15	1/2"	25,0	-	19,0	21,3	13,0	120,0	-	1,5	1,6		
	20	3/4"	25,0	-	23,0	26,9	16,0	120,0	-	1,5	1,6		
	25	1"	25,0	-	29,0	33,7	19,0	120,0	-	1,5	2,0		
40	32	1 1/4"	25,0	-	35,0	42,4	24,0	153,0	-	1,5	2,0		
	40	1 1/2"	30,5	-	41,0	48,3	26,0	153,0	-	1,5	2,0		
50	50	2"	30,0	-	53,0	60,3	32,0	173,0	-	1,5	2,0		

Dimensões em mm

MG = tamanho do diafragma

1) **Tipo de conexão**

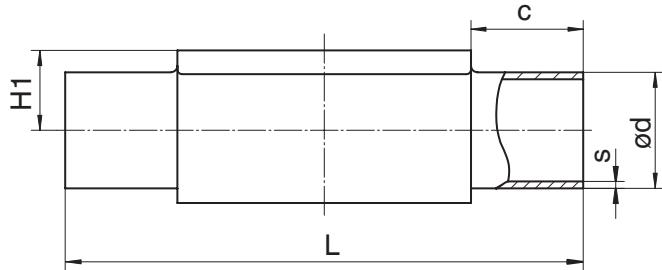
Código 0: Bico DIN

Código 17: Solda de topo EN 10357 série A / DIN 11866 série A anteriormente DIN 11850 série 2

Código 60: Solda de topo ISO 1127 / DIN EN 10357 série C (Edição 2014) / DIN 11866 série B

2) **Material do corpo da válvula**

Código C3: 1.4435, aço inox microfundido

**Solda de topo ASME/BS (código 55, 59, 63, 64, 65)**

Tipo de conexão solda de topo ASME/BS (código 55, 59, 63, 64, 65)<sup>1)</sup>, material em aço inox forjado (código 40, 42, F4)<sup>2)</sup>

MG	DN	NPS	c (min)	Ød					H1	L	s						
				Tipo de conexão							Tipo de conexão						
				55	59	63	64	65			55	59	63	64	65		
10	10	3/8"	25,0	9,53	9,53	17,1	-	17,1	12,5	108,0	1,2	0,89	1,65	-	2,31		
	15	1/2"	25,0	12,70	12,70	21,3	21,3	21,3	12,5	108,0	1,2	1,65	2,11	1,65	2,77		
	20	3/4"	25,0	19,05	19,05	-	-	-	12,5	108,0	1,2	1,65	-	-	-		
25	15	1/2"	25,0	-	-	21,3	21,3	21,3	19,0	120,0	-	-	2,11	1,65	2,77		
	20	3/4"	25,0	19,05	19,05	26,7	26,7	26,7	19,0	120,0	1,2	1,65	2,11	1,65	2,87		
	25	1"	25,0	-	25,40	33,4	33,4	33,4	19,0	120,0	-	1,65	2,77	1,65	3,38		
40	32	1 1/4"	25,0	-	-	42,2	42,2	42,2	26,0	153,0	-	-	2,77	1,65	3,56		
	40	1 1/2"	30,5	-	38,10	48,3	48,3	48,3	26,0	153,0	-	1,65	2,77	1,65	3,68		
50	50	2"	30,0	-	50,80	60,3	60,3	60,3	32,0	173,0	-	1,65	2,77	1,65	3,91		
	65	2 1/2"	30,0	-	63,50	-	-	-	34,0	173,0	-	1,65	-	-	-		
80	65	2 1/2"	30,0	-	63,50	73,0	73,0	73,0	62,0	216,0	-	1,65	3,05	2,11	5,16		
	80	3"	30,0	-	76,20	88,9	88,9	88,9	62,0	254,0	-	1,65	3,05	2,11	5,49		
100	100	4"	30,0	-	101,60	114,3	114,3	114,3	76,0	305,0	-	2,11	3,05	2,11	6,02		

Dimensões em mm

MG = tamanho do diafragma

**1) Tipo de conexão**

Código 55: Solda de topo BS 4825, parte 1

Código 59: Solda de topo ASME BPE / DIN EN 10357 série C (da Edição 2022) / DIN 11866 série C

Código 63: Solda de topo ANSI/ASME B36.19M Schedule 10s

Código 64: Solda de topo ANSI/ASME B36.19M Schedule 5s

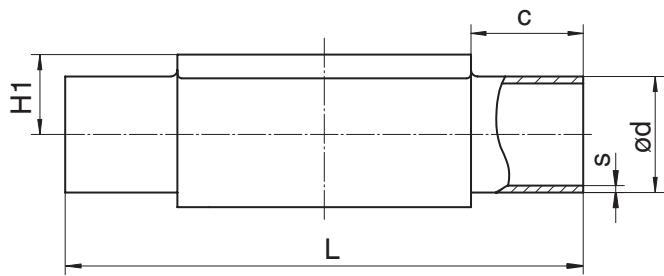
Código 65: Solda de topo ANSI/ASME B36.19M Schedule 40s

**2) Material do corpo da válvula**

Código 40: 1.4435 (F316L), corpo em aço inox forjado

Código 42: 1.4435 (BN2), corpo em aço inox forjado,  $\Delta$  Fe < 0,5 %

Código F4: 1.4539, corpo em aço inox forjado



**Tipo de conexão solda de topo ASME BPE (código 59)<sup>1)</sup>, material de aço inox microfundido (código C3)<sup>2)</sup>**

MG	DN	NPS	c (min)	Ød	H1	L	s
<b>10</b>	<b>20</b>	<b>3/4"</b>	25,0	19,05	12,5	108,0	1,65
<b>25</b>	<b>20</b>	<b>3/4"</b>	25,0	19,05	16,0	120,0	1,65
	<b>25</b>	<b>1"</b>	25,0	25,40	19,0	120,0	1,65
<b>40</b>	<b>40</b>	<b>1 1/2"</b>	30,5	38,10	26,0	153,0	1,65
<b>50</b>	<b>50</b>	<b>2"</b>	30,0	50,80	32,0	173,0	1,65

Dimensões em mm

MG = tamanho do diafragma

**1) Tipo de conexão**

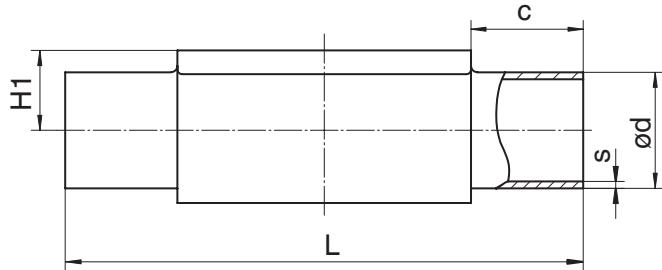
Código 59: Solda de topo ASME BPE / DIN EN 10357 série C (da Edição 2022) / DIN 11866 série C

**2) Material do corpo da válvula**

Código C3: 1.4435, aço inox microfundido

Dimensões

**Solda de topo JIS/SMS (código 35, 36, 37)**



**Tipo de conexão solda de topo JIS/SMS (código 35, 36, 37)<sup>1)</sup>, material em aço inox forjado (código 40, 42, F4)<sup>2)</sup>**

MG	DN	NPS	c (min)	Ød			H1	L	s				
				Tipo de conexão					35	36	37		
				35	36	37			35	36	37		
10	10	3/8"	25,0	-	17,3	-	12,5	108,0	-	1,65	-		
	15	1/2"	25,0	-	21,7	-	12,5	108,0	-	2,10	-		
25	15	1/2"	25,0	-	21,7	-	19,0	120,0	-	2,10	-		
	20	3/4"	25,0	-	27,2	-	19,0	120,0	-	2,10	-		
	25	1"	25,0	25,4	34,0	25,0	19,0	120,0	1,2	2,80	1,2		
40	32	1 1/4"	25,0	31,8	42,7	33,7	26,0	153,0	1,2	2,80	1,2		
	40	1 1/2"	30,5	38,1	48,6	38,0	26,0	153,0	1,2	2,80	1,2		
50	50	2"	30,0	50,8	60,5	51,0	32,0	173,0	1,5	2,80	1,2		
	65	2 1/2"	30,0	63,5	-	63,5	34,0	173,0	2,0	-	1,6		
80	65	2 1/2"	30,0	63,5	76,3	63,5	62,0	216,0	2,0	3,00	1,6		
	80	3"	30,0	76,3	89,1	76,1	62,0	254,0	2,0	3,00	1,6		
100	100	4"	30,0	101,6	114,3	101,6	76,0	305,0	2,0	3,00	2,0		

**Tipo de conexão solda de topo SMS (código 37)<sup>1)</sup>, material de aço inox microfundido (código C3)<sup>2)</sup>**

MG	DN	NPS	c (min)	Ød	H1	L	s
25	25	1"	25,0	25,0	19,0	120,0	1,2
40	40	1 1/2"	30,5	38,0	26,0	153,0	1,2
50	50	2"	30,0	51,0	32,0	173,0	1,2

Dimensões em mm

MG = tamanho do diafragma

**1) Tipo de conexão**

Código 35: Solda de topo JIS-G 3447

Código 36: Solda de topo JIS-G 3459 Schedule 10s

Código 37: Solda de topo SMS 3008

**2) Material do corpo da válvula**

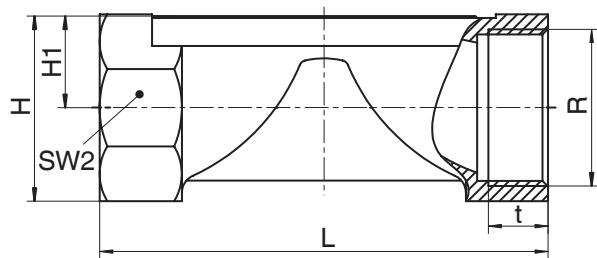
Código 40: 1.4435 (F316L), corpo em aço inox forjado

Código 42: 1.4435 (BN2), corpo em aço inox forjado,  $\Delta$  Fe < 0,5 %

Código C3: 1.4435, aço inox microfundido

Código F4: 1.4539, corpo em aço inox forjado

## Rosca fêmea DIN (código 1)



Tipo de conexão rosca fêmea (código 1)<sup>1)</sup>, material de aço inox microfundido (código 37)<sup>2)</sup>

MG	DN	NPS	H	H1	L	n	R	SW 2	t
10	12	3/8"	25,0	13,0	55,0	2	G 3/8	22	12,0
	15	1/2"	30,0	15,0	68,0	2	G 1/2	27	15,0
25	15	1/2"	28,3	14,8	85,0	6	G 1/2	27	15,0
	20	3/4"	33,3	17,3	85,0	6	G 3/4	32	16,0
	25	1"	42,3	21,8	110,0	6	G 1	41	13,0
40	32	1 1/4"	51,3	26,3	120,0	8	G 1 1/4	50	20,0
	40	1 1/2"	56,3	28,8	140,0	8	G 1 1/2	55	18,0
50	50	2"	71,3	36,3	165,0	8	G 2	70	26,0

Dimensões em mm

MG = tamanho do diafragma

n = número de superfícies chave

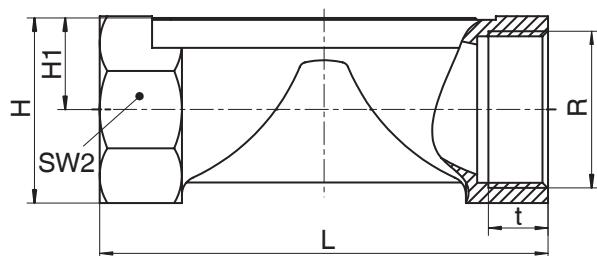
### 1) Tipo de conexão

Código 1: Rosca fêmea DIN ISO 228

### 2) Material do corpo da válvula

Código 37: 1.4408, aço inox microfundido

## Rosca fêmea NPT (código 31)



Tipo de conexão rosca fêmea NPT (código 31)<sup>1)</sup>, material de aço inox microfundido (código 37)<sup>2)</sup>

MG	DN	NPS	H	H1	L	n	R	SW 2	t
25	15	1/2"	28,3	14,8	85,0	6	NPT 1/2	27	14,0
	20	3/4"	33,3	17,3	85,0	6	NPT 3/4	32	14,0
	25	1"	42,3	21,8	110,0	6	NPT 1	41	17,0
40	32	1 1/4"	51,3	26,3	120,0	8	NPT 1 1/4	50	17,0
	40	1 1/2"	56,3	28,8	140,0	8	NPT 1 1/2	55	17,0
50	50	2"	71,3	36,3	165,0	8	NPT 2	70	18,0

Dimensões em mm

MG = tamanho do diafragma

n = número de superfícies chave

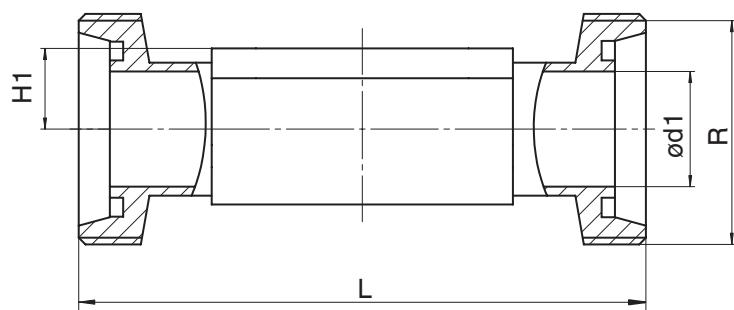
### 1) Tipo de conexão

Código 31: NPT rosca fêmea

### 2) Material do corpo da válvula

Código 37: 1.4408, aço inox microfundido

## Rosca externa DIN (código 6)



Tipo de conexão rosca externa DIN (código 6)<sup>1)</sup>, material em aço inox forjado (código 40, 42)<sup>2)</sup>

MG	DN	NPS	Ød1	H1	L	R
10	10	3/8"	10,0	12,5	118,0	Rd 28 x 1/8
	15	1/2"	16,0	12,5	118,0	Rd 34 x 1/8
25	15	1/2"	16,0	19,0	118,0	Rd 34 x 1/8
	20	3/4"	20,0	19,0	118,0	Rd 44 x 1/6
	25	1"	26,0	19,0	128,0	Rd 52 x 1/6
40	32	1 1/4"	32,0	26,0	147,0	Rd 58 x 1/6
	40	1 1/2"	38,0	26,0	160,0	Rd 65 x 1/6
50	50	2"	50,0	32,0	191,0	Rd 78 x 1/6
80	65	2 1/2"	66,0	62,0	246,0	Rd 95 x 1/6
	80	3"	81,0	62,0	256,0	Rd 110 x 1/4

Dimensões em mm

MG = tamanho do diafragma

### 1) Tipo de conexão

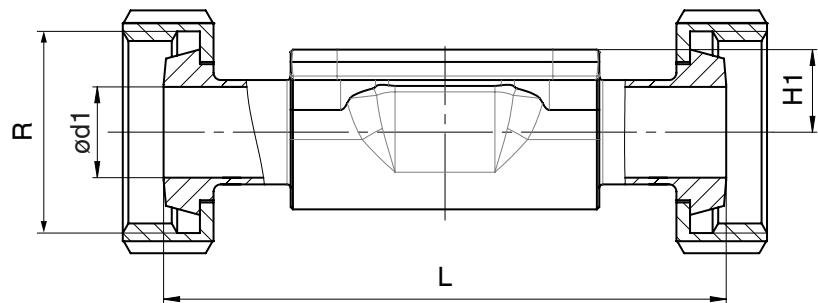
Código 6: Rosca externa DIN 11851

### 2) Material do corpo da válvula

Código 40: 1.4435 (F316L), corpo em aço inox forjado

Código 42: 1.4435 (BN2), corpo em aço inox forjado,  $\Delta$  Fe < 0,5 %

## Rosca cônica DIN (código 6K)



Tipo de conexão rosca cônica DIN (código 6K)<sup>1)</sup>, material em aço inox forjado (código 40, 42)<sup>2)</sup>

MG	DN	NPS	Φd1	H1	L	R
10	10	3/8"	10,0	12,5	116,0	Rd 28 x 1/8
	15	1/2"	16,0	12,5	116,0	Rd 34 x 1/8
25	15	1/2"	16,0	19,0	116,0	Rd 34 x 1/8
	20	3/4"	20,0	19,0	114,0	Rd 44 x 1/6
	25	1"	26,0	19,0	127,0	Rd 52 x 1/6
40	32	1 1/4"	32,0	26,0	147,0	Rd 58 x 1/6
	40	1 1/2"	38,0	26,0	160,0	Rd 65 x 1/6
50	50	2"	50,0	32,0	191,0	Rd 78 x 1/6
80	65	2 1/2"	66,0	62,0	246,0	Rd 95 x 1/6
	80	3"	81,0	62,0	256,0	Rd 110 x 1/4

Dimensões em mm

MG = tamanho do diafragma

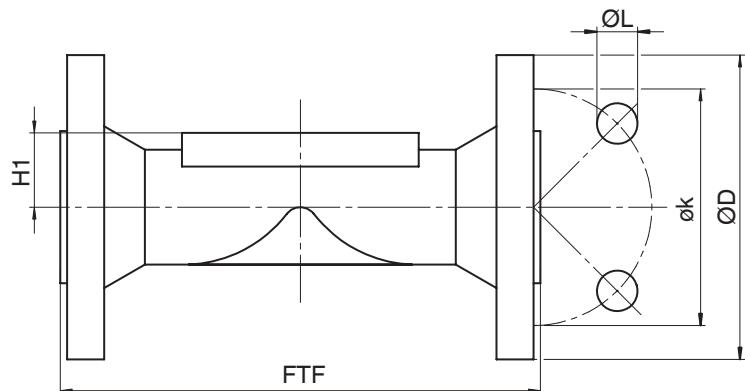
### 1) Tipo de conexão

Código 6K: Cônicos e porca de união DIN 11851

### 2) Material do corpo da válvula

Código 40: 1.4435 (F316L), corpo em aço inox forjado

Código 42: 1.4435 (BN2), corpo em aço inox forjado,  $\Delta$  Fe < 0,5 %

**Flange EN (código 8)**

Tipo de conexão flange, face a face EN 558 (código 8)<sup>1)</sup>, material de ferro fundido dúctil (código 17, 18, 83), material de aço inox microfundido (código 39, C3), material em aço inox forjado (código 40, 42)<sup>2)</sup>

MG	DN	NPS	ØD	FTF				H1				Øk	ØL	n			
				Material				Material									
				17, 18, 39	83	C3	40, 42	17, 18, 39	83	C3	40, 42						
25	15	1/2"	95,0	130,0	130,0	150,0	150,0	18,0	18,0	13,0	19,0	65,0	14,0	4			
	20	3/4"	105,0	150,0	150,0	150,0	150,0	20,5	20,5	16,0	19,0	75,0	14,0	4			
	25	1"	115,0	160,0	160,0	160,0	160,0	23,0	23,0	19,0	19,0	85,0	14,0	4			
40	32	1 1/4"	140,0	180,0	180,0	180,0	180,0	28,7	28,7	24,0	26,0	100,0	19,0	4			
	40	1 1/2"	150,0	200,0	200,0	200,0	200,0	33,0	33,0	26,0	26,0	110,0	19,0	4			
50	50	2"	165,0	230,0	230,0	230,0	230,0	39,0	39,0	32,0	32,0	125,0	19,0	4			
	65	2 1/2"	185,0	290,0	-	-	-	51,0	-	-	-	145,0	19,0	4			
80	65	2 1/2"	185,0	-	-	-	290,0	-	-	-	62,0	145,0	19,0	4			
	80	3"	200,0	310,0	310,0	-	310,0	59,5	59,5	-	62,0	160,0	19,0	8			
100	100	4"	220,0	350,0	350,0	-	350,0	73,0	73,0	-	76,0	180,0	19,0	8			

Dimensões em mm

MG = tamanho do diafragma

n = quantidade de parafusos

1) **Tipo de conexão**

Código 8: Flange EN 1092, PN 16, forma B, face a face EN 558 série 1, ISO 5752, série 1, face a face somente na forma do corpo D

2) **Material do corpo da válvula**

Código 17: EN-GJS-400-18-LT (GGG 40.3), com revestimento interno em PFA

Código 18: EN-GJS-400-18-LT (GGG 40.3), com revestimento interno em PP

Código 39: 1.4408, com revestimento interno em PFA

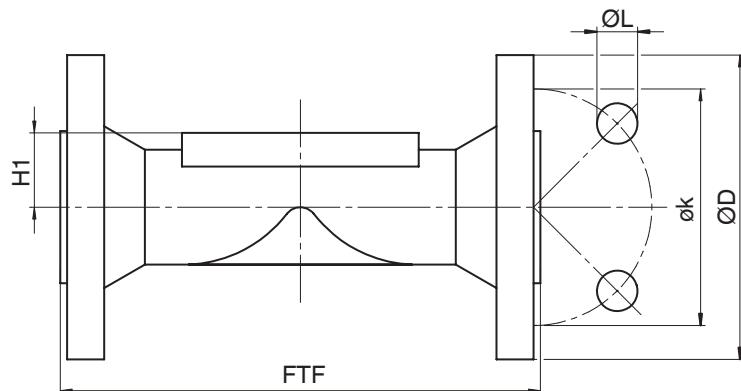
Código 40: 1.4435 (F316L), corpo em aço inox forjado

Código 42: 1.4435 (BN2), corpo em aço inox forjado,  $\Delta$  Fe < 0,5 %

Código 83: EN-GJS-400-18-LT (GGG 40.3), com revestimento interno em ebonite

Código C3: 1.4435, aço inox microfundido

### Flange JIS (código 34)



Tipo de conexão flange, face a face 558 (código 34)<sup>1)</sup>, material de aço inox microfundido (código 39)<sup>2)</sup>

MG	DN	NPS	ØD	FTF	H1	Øk	ØL	n
25	15	1/2"	95,0	130,0	18,0	70,0	15,0	4
	20	3/4"	100,0	150,0	20,5	75,0	15,0	4
	25	1"	125,0	160,0	23,0	90,0	19,0	4
40	32	1 1/4	135,0	180,0	28,7	100,0	19,0	4
	40	1 1/2"	140,0	200,0	33,0	105,0	19,0	4
50	50	2"	155,0	230,0	39,0	120,0	19,0	4

Dimensões em mm

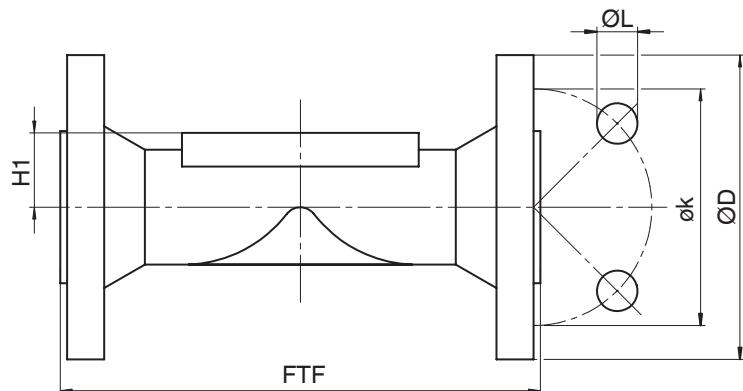
MG = tamanho do diafragma

1) **Tipo de conexão**

Código 34: Flange JIS B2220, 10K, RF, face a face EN 558 série 1, ISO 5752, série 1, face a face somente na forma do corpo D

2) **Material do corpo da válvula**

Código 39: 1.4408, com revestimento interno em PFA

**Flange ANSI Class (código 38, 39)**

Tipo de conexão flange, face a face MSS SP-88 (código 38)<sup>1)</sup>, material de ferro fundido dúctil (código 17, 18, 83), material de aço inox microfundido (código 39)<sup>2)</sup>

MG	DN	NPS	ØD	FTF		H1	Øk	ØL	n				
				Material									
				17, 18, 39	83								
25	20	3/4"	100,0	146,0	146,4	20,5	69,9	15,9	4				
	25	1"	110,0	146,0	146,4	23,0	79,4	15,9	4				
40	40	1½"	125,0	175,0	171,4	33,0	98,4	15,9	4				
50	50	2"	150,0	200,0	197,4	39,0	120,7	19,0	4				
	65	2½"	180,0	226,0	-	51,0	139,7	19,0	4				
80	80	3"	190,0	260,0	260,4	59,5	152,4	19,0	4				
100	100	4"	230,0	327,0	324,4	73,0	190,5	19,0	8				

Dimensões em mm

MG = tamanho do diafragma

n = quantidade de parafusos

1) **Tipo de conexão**

Código 38: Flange ANSI Class 150 RF, face a face FTF MSS SP-88, face a face somente na forma do corpo D

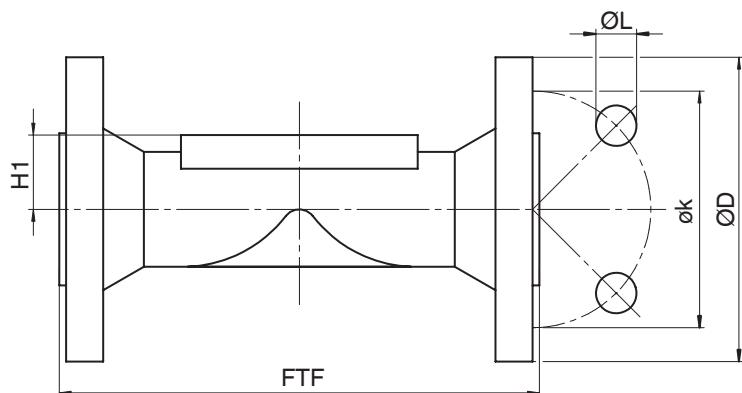
2) **Material do corpo da válvula**

Código 17: EN-GJS-400-18-LT (GGG 40.3), com revestimento interno em PFA

Código 18: EN-GJS-400-18-LT (GGG 40.3), com revestimento interno em PP

Código 39: 1.4408, com revestimento interno em PFA

Código 83: EN-GJS-400-18-LT (GGG 40.3), com revestimento interno em ebonite



Tipo de conexão flange, face a face EN 558 (código 39)<sup>1)</sup>, material de ferro fundido dúctil (código 17, 18, 83), material de aço inox microfundido (código 39, C3), material em aço inox forjado (código 40, 42)<sup>2)</sup>

MG	DN	NPS	ØD	FTF				H1				Øk	ØL	n			
				Material				Material									
				17, 18, 39	83	C3	40, 42	17, 18, 39	83	C3	40, 42						
25	15	1/2"	90,0	130,0	130,0	150,0	150,0	18,0	18,0	13,0	19,0	60,3	15,9	4			
	20	3/4"	100,0	150,0	150,0	150,0	150,0	20,5	20,5	16,0	19,0	69,9	15,9	4			
	25	1"	110,0	160,0	160,0	160,0	160,0	23,0	23,0	19,0	19,0	79,4	15,9	4			
40	32	1 1/4"	115,0	180,0	180,0	180,0	180,0	28,7	28,7	24,0	26,0	88,9	15,9	4			
	40	1 1/2"	125,0	200,0	200,0	200,0	200,0	33,0	33,0	26,0	26,0	98,4	15,9	4			
50	50	2"	150,0	230,0	230,0	230,0	230,0	39,0	39,0	32,0	32,0	120,7	19,0	4			
	65	2 1/2"	180,0	290,0	-	-	290,0	51,0	-	-	-	139,7	19,0	4			
80	65	2 1/2"	180,0	-	-	-	290,0	-	-	-	62,0	139,7	19,0	4			
	80	3"	190,0	310,0	310,0	-	310,0	59,5	59,5	-	62,0	152,4	19,0	4			
100	100	4"	230,0	350,0	350,0	-	350,0	73,0	73,0	-	76,0	190,5	19,0	8			

Dimensões em mm

MG = tamanho do diafragma

n = quantidade de parafusos

#### 1) Tipo de conexão

Código 39: Flange ANSI Class 125/150 RF, face a face FTF EN 558 série 1, ISO 5752, séries básicas 1, face a face somente na forma do corpo D

#### 2) Material do corpo da válvula

Código 17: EN-GJS-400-18-LT (GGG 40.3), com revestimento interno em PFA

Código 18: EN-GJS-400-18-LT (GGG 40.3), com revestimento interno em PP

Código 39: 1.4408, com revestimento interno em PFA

Código 40: 1.4435 (F316L), corpo em aço inox forjado

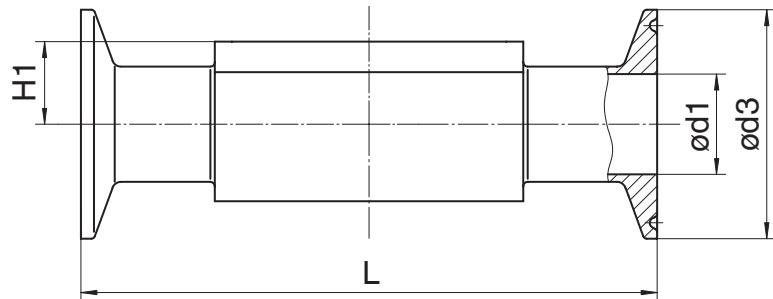
Código 42: 1.4435 (BN2), corpo em aço inox forjado,  $\Delta$  Fe < 0,5 %

Código 83: EN-GJS-400-18-LT (GGG 40.3), com revestimento interno em ebonite

Código C3: 1.4435, aço inox microfundido

## Dimensões

### Clamp (código 80, 82, 88, 8A, 8E, 8P, 8T)



Tipo de conexão clamp DIN/ASME (código 80, 88, 8P, 8T)<sup>1)</sup>, material em aço inox forjado (código 40, 42, F4)<sup>2)</sup>

MG	DN	NPS	Ød1		Ød3		H1	L		
			Tipo de conexão		Tipo de conexão			Tipo de conexão		
			80, 8P	88, 8T	80, 8P	88, 8T		80, 8P	88, 8T	
10	15	1/2"	9,40	9,40	25,0	25,0	12,5	88,9	108,0	
	20	3/4"	15,75	15,75	25,0	25,0	12,5	101,6	117,0	
25	20	3/4"	15,75	15,75	25,0	25,0	19,0	101,6	117,0	
	25	1"	22,10	22,10	50,5	50,5	19,0	114,3	127,0	
40	40	1 1/2"	34,80	34,80	50,5	50,5	26,0	139,7	159,0	
50	50	2"	47,50	47,50	64,0	64,0	32,0	158,8	190,0	
	65	2 1/2"	60,20	60,20	77,5	77,5	34,0	193,8	216,0	
80	65	2 1/2"	60,20	60,20	77,5	77,5	62,0	193,8	216,0	
	80	3"	72,90	72,90	91,0	91,0	62,0	222,3	254,0	
100	100	4"	97,38	97,38	119,0	119,0	76,0	292,1	305,0	

Dimensões em mm

MG = tamanho do diafragma

#### 1) Tipo de conexão

Código 80: Clamp ASME BPE, face a face FTF ASME BPE, face a face somente na forma do corpo D

Código 88: Clamp ASME BPE, para tubo ASME BPE, face a face EN 558 série 7, face a face somente na forma do corpo D

Código 8P: Clamp DIN 32676 série C, face a face ASME BPE, face a face somente na forma do corpo D

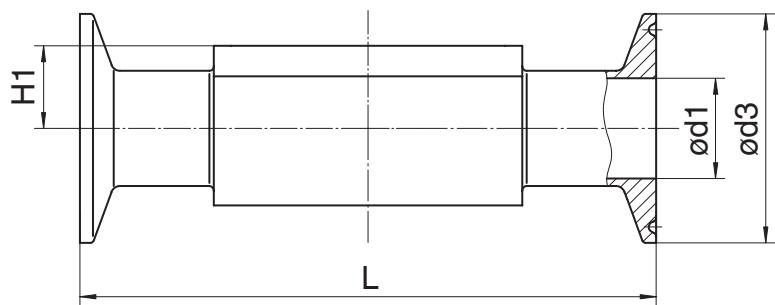
Código 8T: Clamp DIN 32676 série C, face a face EN 558 série 7, face a face somente na forma do corpo D

#### 2) Material do corpo da válvula

Código 40: 1.4435 (F316L), corpo em aço inox forjado

Código 42: 1.4435 (BN2), corpo em aço inox forjado,  $\Delta$  Fe < 0,5 %

Código F4: 1.4539, corpo em aço inox forjado



Tipo de conexão clamp DIN/ISO (código 82, 8A, 8E)<sup>1)</sup>, material em aço inox forjado (código 40, 42, F4)<sup>2)</sup>

MG	DN	NPS	Ød1			Ød3			H1	L			
			Tipo de conexão			Tipo de conexão				Tipo de conexão			
			82	8A	8E	82	8A	8E		82	8A	8E	
10	10	3/8"	14,0	10,0	-	25,0	34,0	-	12,5	108,0	108,0	-	
	15	1/2"	18,1	16,0	-	50,5	34,0	-	12,5	108,0	108,0	-	
25	15	1/2"	18,1	16,0	-	50,5	34,0	-	19,0	108,0	108,0	-	
	20	3/4"	23,7	20,0	-	50,5	34,0	-	19,0	117,0	117,0	-	
	25	1"	29,7	26,0	22,6	50,5	50,5	50,5	19,0	127,0	127,0	127,0	
40	32	1 1/4"	38,4	32,0	31,3	64,0	50,5	50,5	26,0	146,0	146,0	146,0	
	40	1 1/2"	44,3	38,0	35,6	64,0	50,5	50,5	26,0	159,0	159,0	159,0	
50	50	2"	56,3	50,0	48,6	77,5	64,0	64,0	32,0	190,0	190,0	190,0	
	65	2 1/2"	-	-	60,3	-	-	77,5	34,0	-	-	216,0	
80	65	2 1/2"	72,1	66,0	60,3	91,0	91,0	77,5	62,0	216,0	216,0	216,0	
	80	3"	84,3	81,0	72,9	106,0	106,0	91,0	62,0	254,0	254,0	254,0	
100	100	4"	109,7	100,0	97,6	130,0	119,0	119,0	76,0	305,0	305,0	305,0	

Dimensões em mm

MG = tamanho do diafragma

#### 1) Tipo de conexão

Código 82: Clamp DIN 32676 série B, face a face EN 558 série 7, face a face somente na forma do corpo D

Código 8A: Clamp DIN 32676 série A, face a face conforme EN 558 série 7, face a face somente na forma do corpo D

Código 8E: Clamp ISO 2852 para tubo ISO 2037, clamp SMS 3017 para tubo SMS 3008 face a face EN 558 série 7, face a face somente na forma do corpo D

#### 2) Material do corpo da válvula

Código 40: 1.4435 (F316L), corpo em aço inox forjado

Código 42: 1.4435 (BN2), corpo em aço inox forjado,  $\Delta$  Fe < 0,5 %

Código F4: 1.4539, corpo em aço inox forjado



GEMÜ Gebr. Müller Apparatebau GmbH & Co. KG  
Fritz-Müller-Straße 6-8 D-74653 Ingelfingen-Criesbach  
Tel. +49 (0)7940 123-0 · [info@gemue.de](mailto:info@gemue.de)  
[www.gemu-group.com](http://www.gemu-group.com)